

النقل من المصادر:

#### ١- النقل النصّي ((الحرفي)):

ويكون ذلك عندما ننقل قولاً من غير تغيير، نحو قول الجاحظ (ت ٥٢٥٥): (( المعاني مطروحة في الطريق يعرفها الأعجمي... ))<sup>(١)</sup>.  
ونحو قال سيبويه (ت ١٨٠هـ): ((الكَلِم: اسمٌ، وفعلٌ، وحرفٌ ))<sup>(٢)</sup>.  
أو قال ابن جني (ت ٣٩٢هـ) في باب الأفعال : (( وهي على ثلاثة أضرب، تنقسم بانقسام الزمان: ماضٍ، وحاضرٍ، ومستقبل ))<sup>(٣)</sup>.

#### ٢- النقل بالمعنى:

وهو أن تقرأ نصّاً أو نصوصاً وتفهمها، ثمّ تكتبها بأسلوبك مع المحافظة على المعنى ، نحو : يرى سيبويه أنّ الكلمة العربية لا تخرج عن ثلاثة أقسام: اسم، فعل، حرف<sup>(٤)</sup>.  
أو: ذهب ابن جني إلى أنّ الفعل ثلاثة أقسام: ماضٍ، ومضارع ، وأمر<sup>(٥)</sup>.  
وتتبين شخصية الباحث في النقل بالمعنى أكثر من النقل الحرفي.

#### نلاحظ:

١- أنّنا في النقل الحرفي نضع أقواساً قبل بداية النصّ وبعد انتهائه. في حين في النقل بالمعنى لا نضع هذه الأقواس، ونضع في الحاشية في النقل بالمعنى كلمة (ينظر).

#### ٣- النقل بالوساطة:

---

(١) البيان والتبيين: ٢/ ٢٥ . ( حيث ٢ تمثل رقم الجزء ، و ٢٥ تمثل رقم الصفحة).

(٢) الكتاب: ١/ ١٢ .

(٣) اللّمع: ٧٧.

(١) ينظر : الكتاب : ١/ ١٢ .

(٢) ينظر: اللّمع: ٧٧ .

ويكون ذلك عندما يحيلنا مصدر على مصدر آخر دون الوصول إلى المصدر الأخير لسبب ما ، مثل فقدان الكتاب ، أو صعوبة الحصول عليه، فيلجأ إليه في الضرورة القصوى ، نحو: يرى المبرّد أنّ حرف التعريف في (أل) : الهمزة المفتوحة وحدها، وإنما ضمّ إليها اللام ؛ لئلا يشتبه التعريف بالاستفهام<sup>(٦)</sup>.

## ملحوظات :

١- عند تكرار المصدر أو المرجع في الصفحة الواحدة مباشرة ، من دون فاصل ، في الحاشية نقول : نفسه.

مثال: (١) الكتاب: ١/ ١٢.

(٢) نفسه: ١/ ٢٥.

وإذا كان الجزء والصفحة أنفسهما نقول:

(٣) نفسه.

٢- هناك منهج يذكر المعلومات كاملة عن المصدر أو المرجع عندما يرد لأول مرة في الحاشية.

---

(٣) ينظر: شرح الرضي على الكافية: ٣/ ٢٤١، نقلا عن كتاب الشافي للمبرّد.

## المصادر الأدبية واللغوية في التراث العربي قديما وحديثا

### ١- كتب إعراب القرآن الكريم ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	إعراب القرآن	أبو جعفر النحاس	٥٣٣٨
٢	إعراب ثلاثين سورة من القرآن الكريم	ابن خالويه	٥٣٧٠
٣	مشكل إعراب القرآن	مكي بن أبي طالب	٥٤٣٧
٤	البيان في غريب إعراب القرآن	أبو البركات الأنباري	٥٥٧٧
٥	التبيان في إعراب القرآن	العكبري	٥٦١٦
٦	الدّر المصون في علوم الكتاب المكنون	السمين الحلبي	٥٧٥٦

### ٢- كتب معاني القرآن ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	معاني القرآن	الفراء	٥٢٠٧
٢	مجاز القرآن	أبو عبيدة	٥٢١٠
٣	معاني القرآن	الأخفش الأوسط	٥٢١٥
٤	تأويل مشكل القرآن	ابن قتيبة	٥٢٧٦
٥	تفسير غريب القرآن	ابن قتيبة	
٦	معاني القرآن وإعرابه	الزجاج	٥٣١١
٧	تفسير المشكل من غريب القرآن	مكي بن أبي طالب	٥٤٣٧
٨	معجم مفردات ألفاظ القرآن	الراغب الأصفهاني	٥٥٠٢

٣- كتب القراءات القرآنية ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	السبعة في القراءات	ابن مجاهد	٥٣٢٤
٢	الحجة في القراءات السبع	ابن خالويه	٥٣٧٠
٣	الحجة في علل القراءات السبع	أبو علي الفارسي	٥٣٧٧
٤	المحتسب	ابن جني	٥٣٩٢
٥	التيسير في القراءات السبع	أبو عمرو الداني	٥٤٤٤
٦	النشر في القراءات العشر	ابن الجوزي	٥٨٣٣
٧	إتحاف فضلاء البشر في القراءات الأربعة عشر	ابن البناء الدميّطي	٥١١٧
٨	غيث النفع في القراءات السبع	الصفاقسي	٥١١٨
٩	معجم القراءات القرآنية	أحمد مختار عمر وعبد العال سالم مكرم	

٤- كتب التفسير ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	جامع البيان على تأويل آي القرآن (تفسير الطبري)	الطبري	٥٣١٠
٢	تفسير الكشاف	الزمخشري	٥٥٣٨
٣	مجمع البيان (تفسير الطبرسي)	الطبرسي	٥٥٤٨
٤	زاد المسير في علم التفسير	ابن الجوزي	٥٥٩٧
٥	مفاتيح الغيب (تفسير الرازي)	الفخر الرازي	٥٦٠٦

٦	الجامع لأحكام القرآن (تفسير القرطبي)	القرطبي	٥٦٧١
٧	البحر المحيط	أبو حيان الأندلسي	٥٧٤٥
٨	تفسير الصافي	الفيض الكاشاني	٥١٠٩١
٩	روح المعاني	الألوسي	٥١٢٧٠
١٠	الميزان في تفسير القرآن	الطباطبائي	١٩٨١م

#### ٥- كتب الحديث ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	الموطأ	مالك بن أنس	٥١٧٩
٢	سنن الدارمي	الدارمي	٥٢٥٥
٣	صحيح البخاري	البخاري	٥٢٥٦
٤	صحيح مسلم	مسلم بن الحجاج	٥٢٦١
٥	سنن ابن ماجه	ابن ماجه	٥٢٧٣
٦	سنن أبي داود	أبو داود	٥٢٧٥
٧	سنن الترمذي	الترمذي	٥٢٧٩
٨	سنن النسائي	النسائي	٥٣٠٣
٩	الكافي	الكليني	٥٣٢٨

#### ٦- الكتب النحوية ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	الكتاب	سيبويه	٥١٨٠

٢	المقتضب	المبرّد	٥٢٨٥
٣	الأصول	ابن السراج	٥٣١٦
٤	الجمال	الزجاجي	٥٣٣٧
٥	التكملة في النحو	أبو علي الفارسي	٥٣٧٧
٦	اللمع في النحو	ابن جنّي	٥٣٩٢
٧	المقتصد في النحو	عبد القاهر الجرجانيّ	٥٤٧١
٨	المفصل في النحو	الزمخشري	٥٥٣٨
٩	الإنصاف في مسائل الخلاف بين البصريين والكوفيين	أبو البركات الأنباري	٥٥٧٧
١٠	الكافية	ابن الحاجب	٥٦٤٦
١١	المقرّب في النحو	ابن عصفور	٥٦٦٩
١٢	ألفية ابن مالك	ابن مالك	٥٦٧٢
١٣	شرح الكافية	الرضي الاستربادي	٥٦٨٨
١٤	ارتشاف الضرب من كلام العرب	أبو حيان الأندلسي	٥٧٤٥
١٥	مغني اللبيب عن كتب الأعراب	ابن هشام المصري	٥٧٦١
١٦	الأشباه والنظائر	السيوطي	٥٩١١
١٧	همع الهوامع	السيوطي	
١٨	دراسات لأسلوب القرآن الكريم	د. محمد عبد الخالق عضيمة	١٩٨٤م
١٩	جامع الدروس العربية	مصطفى الغلاييني	١٩٤٥م
٢٠	النحو الوافي	عباس حسن	١٩٧٧م
٢١	معاني النحو	د. فاضل السامرائي	

#### ٧- كتب الخلاف النحوي ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	الإنصاف في مسائل الخلاف بين البصريين والكوفيين	أبو البركات الأنباري	٥٥٧٧

٢	التبيين عن مذاهب النحويين البصريين والكوفيين	أبو البقاء العكبري	٥٦١٦
٣	ائتلاف النصره في اختلاف نحاة الكوفة والبصرة	عبد اللطيف بن أبي بكر الزبيدي	٥٨٠٢

٨- كتب تراجم النحاة واللغويين ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	طبقات النحويين واللغويين	أبو بكر الزبيدي	٥٣٧٩
٢	نزهة الألباء في طبقات الأدباء	أبو البركات الأنباري	٥٥٧٧
٣	إنباه الرواة على أنباه النحاة	القفطي	٥٦٤٦
٤	بغية الوعاة في طبقات اللغويين والنحاة	السيوطي	٥٩١١

٩- كتب تراجم الأدباء ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	الأغاني	أبو الفرج الأصفهاني	٥٣٥٦
٢	يتيمة الدهر في محاسن اهل العصر	الثعالبي	٥٤٢٩
٣	دُمية القصر	الباخرزي	٥٤٦٧
٤	نزهة الألباء في طبقات الأدباء	أبو البركات الأنباري	٥٥٧٧
٥	خريدة القصر وجريدة العصر	العماد الأصفهاني	٥٥٩٧

٦	معجم الأدباء	ياقوت الحموي	٥٦٢٦
---	--------------	--------------	------

#### ١٠- كتب حروف المعاني ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	حروف المعاني والصفات	الزجاجي	٥٣٣٧
٢	معاني الحروف	الرماني	٥٣٨٤
٣	الأزھية في علم الحروف	الهروي	٥٤١٥
٤	رصف المباني في حروف المعاني	المالقي	٥٧٠٣
٥	جواهر الأدب في معرفة كلام العرب	الأربلي	٥٧٤١
٦	الجنى الداني في حروف المعاني	المرادي	٥٧٤٩
٧	مغني اللبيب عن كتب الأعراب	ابن هشام الأنصاري	٥٧٦١
٨	دراسات لأسلوب القرآن الكريم	د. محمد عبد الخالق عزيمة	١٩٨٤م

#### ١١- كتب الصرف ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	التصريف	المازني	٥٢٤٩
٢	دقائق التصريف	أبو القاسم المؤدّب	بعد ٣٣٨هـ
٣	التكملة	أبو علي الفارسي	٥٣٧٧
٤	المنصف (شرح كتاب التصريف)	ابن جني	٥٣٩٢
٥	التصريف الملوكي	ابن جني	
٦	شرح الملوكي في التصريف	ابن يعيش	٥٦٤٣
٧	الشافية	ابن الحاجب	٥٦٤٦
٨	الممتع في التصريف	ابن عصفور	٥٦٦٩
٩	شرح الشافية	الرضي الاستربادي	٥٦٨٦



١٠	المبدع في التصريف	أبو حيان الأندلسي	٥٧٤٥
١١	عمدة الصرف	كمال ابراهيم	١٩٧٣م
١٢	المغني في تصريف الأفعال	د. محمد عبد الخالق عزيمة	١٩٨٤م
١٣	أبنية الصرف في كتاب سيبويه	خديجة الحديثي	
١٤	معاني الأبنية في العربية	د. فاضل السامرائي	
١٥	الصرف	د. حاتم صالح الضامن	٢٠١٣م
١٦	الصرف الوافي	د. هادي نهر	

١٢- كتب التصحيح اللغوي، وهي قسمان:

١- كتب الفصيح ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	اصلاح المنطق	ابن السكيت	٥٢٤٤
٢	الفصيح	أبو العباس ثعلب	٥٢٩١

٢- كتب لحن العامة ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	ما تلحن فيه العامة	الكسائي	٥١٨٩
٢	لحن العوام	أبو بكر الزبيدي	٥٣٧٩
٣	تنقيف اللسان	ابن مكي الصقلي	٥٥٠١
٤	دُرّة الغواص في أوهام الخواص	الحريري	٥٥١٦
٥	المدخل إلى تقويم اللسان	ابن هشام اللخمي	٥٥٧٧
٦	تقويم اللسان	ابن الجوزي	٥٥٩٧
٧	التنبيه على غلط الجاهل والنبیه	ابن كمال باشا	٥٩٤٠

٨	سهم الألفاظ في وهم الألفاظ	ابن الحنبلي	٥٩٧١
---	----------------------------	-------------	------

### ١٣ - كتب النقد ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	عيار الشعر	ابن طباطبا العلوي	٥٣٢٢
٢	نقد الشعر	قدامه بن جعفر	٥٣٣٧
٣	الوساطة بين المتنبي وخصومه	القاضي الجرجاني	٥٣٦٦
٤	الموشح في مأخذ العلماء على الشعراء	المرزباني	٥٣٨٤
٥	العمدة في محاسن الشعر وآدابه ونقده	ابن رشيق القيرواني	٥٤٥٦
٦	النقد الحديث	محمد غنيمي هلال	
٧	الأسلوب	أحمد الشايب	
٨	النقد التطبيقي	داود سلوم وعناد غزوان	

### ١٤ - كتب البلاغة ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	البديع	ابن المعتز	٥٢٩٦
٢	الصناعتين	أبو هلال العسكري	بعد ٣٩٥
٣	موارد البيان	علي بن خلف الكاتب	بعد ٥٤٣٧
٤	أسرار البلاغة	عبد القاهر الجرجاني	٥٤٧١
٥	دلائل الإعجاز	عبد القاهر الجرجاني	
٦	مفتاح العلوم	السكاكي	٥٦٢٦
٧	الإيضاح في علوم البلاغة	الخطيب القزويني	٥٧٣٩

٨	التلخيص في علوم البلاغة	الخطيب القزويني	
٩	جواهر البلاغة	السيد أحمد الهاشمي	
١٠	البلاغة الواضحة	علي الجارم ومصطفى أمين	
١١	البلاغة والتطبيق	أحمد مطلوب وكامل حسن البصير	

١٥- كتب الأمثال ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	جمهرة الامثال	أبو هلال العسكري	بعد ٣٩٥هـ
٢	مجمع الأمثال	الميداني	٥١٨هـ
٣	المستقصى في أمثال العرب	الزمخشري	٥٣٨هـ

١٦- كتب الاختيارات ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	المعلقات	حماد الراوية	١٥٠هـ
٢	المفضليات	المفضل الطبي	١٦٨هـ
٣	الأصمعيات	الأصمعي	٢١٦هـ
٤	جمهرة أشعار العرب	أبو زيد القرشي	غير معروفة
٥	مختارات ابن الشجري	ابن الشجري	٥٤٢هـ

١٧- كتب الحماسات ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	حماسة أبي تمام (الحماسة الكبرى)	أبو تمام الطائي	٢٣١هـ
٢	الحماسة الصغرى الوحشيات	أبو تمام الطائي	
٣	حماسة البحتري	البحتري	٢٨٤هـ

٤	حماسة الظرفاء من أشعار المحدثين والقدماء	الزوزني	٥٤٣١
٥	حماسة ابن الشَّجَرِيّ	ابن الشجري	٥٥٤٢

١٨- كتب الآداب العامة ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	البيان والتبيين	الجاحظ	٥٢٥٥
٢	الحيوان	الجاحظ	
٣	أدب الكاتب	ابن قتيبة	٥٢٧٦
٤	عيون الأخبار	ابن قتيبة	
٥	الكامل في اللغة والأدب	المبرّد	٥٢٨٥
٦	العقدّ الفريد	ابن عبد ربه	٥٣٢٨
٧	الأُمالي	أبو علي القالي	٥٣٥٦

١٩- كتب تراجم الشعراء ( مرتبة حسب التسلسل الزمني):

ت	اسم الكتاب	اسم المؤلف	سنة الوفاة
١	طبقات فحول الشعراء	ابن سلام الجُمحيّ	٥٢٣١
٢	الشَّعْرُ والشَّعراء	ابن قتيبة	٥٢٧٦
٣	طبقات الشعراء	ابن المعتز	٥٢٩٦
٤	معجم الشعراء	المرزبانيّ	٥٣٨٤

